

**MUNICIPALIDAD DE COLINA
SECRETARIA MUNICIPAL**

DECRETO N° : E-116/2013 /

Colina, 17 de enero de 2013

VISTOS: Estos antecedentes: Memorándum N° 30/2013 de fecha 17 de enero de 2013 de la Asesora Jurídica mediante el cual remite contrato de prestación de servicios de fecha 11 de enero de 2013 a nombre de don Andrés Segovia Saez, para que gestione presentación artística de la "Banda Simpatía" para que se presenten el día 20 de enero de 2013 en la Medialuna de Santa Filomena, en conformidad a las actividades que el municipio ha organizado dentro del marco de la celebración de "La Trilla a Yegua Suelta" a realizase en la medialuna de Santa Filomena, los días 19 y 20 de enero de 2013; y, la Ley N° 19.886, Ley de Bases sobre contratos administrativos de suministro y prestación de servicios; y, las atribuciones que me confiere la Ley N° 18.695 Orgánica Constitucional de Municipalidades, Ley N° 20.285, sobre acceso a la información pública y su reglamento; Ley N° 19.880 base de los procedimientos administrativos que rigen los actos de los órganos de la administración del estado,

DECRETO:

1.- Apruébase el Contrato de Prestación de Servicio de fecha 11 de enero de 2013, suscrito entre la I. Municipalidad de Colina, representada por su Alcalde don **MARIO OLAVARRIA RODRIGUEZ** con don **ANDRES SEGOVIA SAEZ**, RUT.: 15.658.667-6, por presentación artística de la **BANDA SIMPATIA** para el día 20 de enero en la Medialuna de Santa Filomena, en conformidad a las actividades que el municipio ha organizado dentro del marco de la celebración de "**La Trilla a Yegua Suelta Colina año 2013**".

2.- La coordinación y evaluación de las obligaciones que se generan por el presente vínculo contractual, se efectuará a través de la Unidad de Relaciones Públicas, dependiente de la Dirección de Desarrollo Comunitario.

3.- El plazo contractual del presente vínculo será el día 20 de enero de 2013.

4.- El precio a pagar por la prestación del servicio será por un monto de \$ 188.889.- (ciento ochenta y ocho mil ochocientos ochenta y nueve pesos) brutos.

5.- Impútese el cumplimiento del presente Decreto Alcaldicio al ítem presupuestario N° 215.21.04.004.006.000 denominado "Programas Culturales" del presupuesto municipal vigente.

ANÓTESE, COMUNÍQUESE Y ARCHÍVESE.-

FDO.) **MARIO OLAVARRIA RODRIGUEZ**,
Alcalde.

FDO.) **CARLOS GARCIA LECAROS**,
Secretario Municipal.

CARLOS GARCIA LECAROS

SECRETARIO MUNICIPAL

MOR/CGL/phf

DISTRIBUCION:

- Administradora Municipal
- Secretaria Municipal
- Asesoría Jurídica
- Secplan
- Dirección de Administración y Finanzas
- DIDECO
- RR.PP.
- Interesado
- Ley de Transparencia
- Oficina de Partes y Archivo.

CONTRATO DE PRESTACION DE SERVICIOS

I. MUNICIPALIDAD DE COLINA

CON

ANDRES SEGOVIA SAEZ

En Colina, a 11 de Enero 2013, entre la **I.MUNICIPALIDAD DE COLINA**, persona jurídica de Derecho Público, rol único tributario N° 69.071.500-7, representada por su alcalde don **MARIO ANTONIO OLAVARRÍA RODRÍGUEZ**, chileno, abogado, cédula nacional de identidad N° 7.591.497-0, según consta de la sentencia de proclamación dictada por el Primer Tribunal Electoral de la Región Metropolitana, de fecha 30 de Noviembre de 2012, ambos con domicilio en Avenida Colina N° 700, comuna de Colina, por una parte y por la otra don **ANDRES SEGOVIA SAEZ**, chileno, cedula nacional de identidad N° 15.658.667-6, con domicilio en Santa Filomena sitio N° 26, han convenido lo siguiente:

PRIMERO: La I. Municipalidad de Colina, está organizando actividades dentro de la Comuna para la celebración de la “Trilla a Yegua Suelta Colina año 2013” las que se realizarán en la medialuna de Santa Filomena, los días 19 y 20 de Enero de 2013, por lo que requiere para tal efecto contratar los servicios de artistas y grupos folklóricos, a fin de que actúen o realicen representaciones artísticas.

SEGUNDO: Mediante Memorándum N° 27 de fecha 10 de Enero de 2013, la unidad de Relaciones Publicas, solicitó confeccionar un contrato de prestación de servicios con don Andrés Segovia Sáez, para que gestione una presentación artística de la” Banda Simpatía” el día Domingo 20 de Enero de 2013 en la Medialuna de Santa Filomena.

TERCERO: Por el presente instrumento la I.Municipalidad de Colina contrata el servicio de don Andrés Segovia Sáez, en conformidad a las estipulaciones que se pactan a continuación:

CUARTO: El valor del servicio será de \$ 188.889.- (ciento ochenta y ocho mil ochocientos ochenta y nueve pesos) brutos.

El pago del servicio será el día del evento previa emisión de la boleta respectiva. Asimismo el prestador del servicio deberá suscribir un Pagare extendido a nombre de la I.Municipalidad equivalente al 10% del valor total.

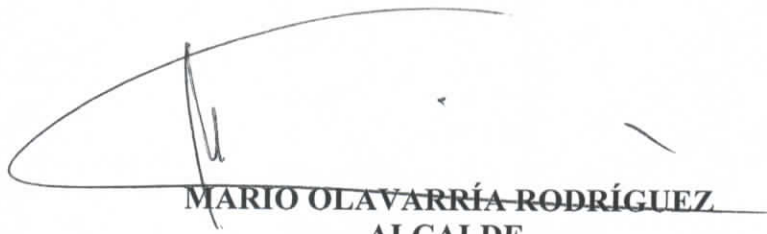
QUINTO: Se deja constancia que ni el representante ni los artistas son dependientes, ni trabajadores, ni funcionarios de la I.Municipalidad, ni adquieren tal carácter por este instrumento, vinculo de subordinación o dependencia con respecto a la Municipalidad y que los artistas actuaran en su carácter independiente en el ejercicio de su profesión.

SEXTO: Las partes establecen que el escenario, los equipos y sistemas de audio, monitoreo, iluminación, videos y otros, no podrán ser de uso exclusivo del grupo musical, toda vez que se trata de un espectáculo que incluye diversas presentaciones de artistas que utilizaran los mismos equipos instalados en el recinto.

SEPTIMO: La coordinación y evaluación del presente vinculo contractual será la Unidad de Relaciones Publicas dependiente de la Dirección de Desarrollo Comunitario.

OCTAVO: Para todos los efectos de este contrato, las partes fijan su domicilio en la comuna de Colina, sometiéndose a la competencia de sus Tribunales de Justicia.

NOVENO: El presente contrato se firma en cuatro ejemplares, quedando uno en poder del prestador y los restantes en poder de la Municipalidad.



MARIO OLAVARRÍA RODRÍGUEZ
ALCALDE
I.MUNICIPALIDAD DE COLINA



ANDRÉS SEGOVIA SAEZ

PAGARE

\$18.889.- Vencimiento "A LA VISTA".

- 1.- **Debo y Pagaré a la Ilustre Municipalidad de Colina, RUT 69.071.500-7,** o a quien sus derechos represente, "A LA VISTA", la cantidad de \$ 18.889.- (dieciocho mil ochocientos ochenta y nueve pesos) por concepto de garantía de Contrato, que se ha establecido en el vinculo contractual entre la I. Municipalidad de Colina y don **Andrés Segovia Sáez** , cedula nacional de identidad N° 15.658.667-6 para que gestione una presentación artística de la "Banda Simpatía" dentro del marco del evento que el Municipio ha organizado "Trilla a Yegua Suelta Colina año 2013" en la medialuna de Santa Filomena, el día 20 de Enero de 2013.
- 2.- El pagaré se hará efectivo si existe algún incumplimiento en el vínculo contractual existente, situación que analizará y determinará la Unidad Técnica Municipal designada para este efecto.
- 3.- El presente pagaré se pagará a la vista y bastará, por tanto, su sola presentación. En caso de mora o simple retardo en el pago de esta obligación, este documento devengará en interés máximo permitido estipular, desde la fecha de la mora o simple retardo y hasta el pago efectivo de la obligación.
Pagaré y serán de mi cargo los impuestos que origine el presente instrumento y, en su caso, incluidos los gastos de la cobranza judicial y/o extrajudicial de esta obligación.
- 4.- Libero expresamente al tenedor del presente instrumento de la obligación de protesto. Si este se efectúa, me obligo a pagar los gastos e impuestos de esta diligencia.
- 5.- El pago lo efectuaré en Colina, en el domicilio de la Ilustre Municipalidad de Colina, ante la Dirección de Administración y Finanzas, ubicado en Avenida Colina N° 700, Colina, antes de las 14.00 horas del día siguiente en que venza el requerimiento de pago.

6.- Se deja constancia que esta obligación tiene el carácter de indivisible.

Colina, 11 de Enero 2013.-

Firma del representante:

RUT : 15.658.667-6

A handwritten signature in black ink, appearing to read 'Andrés Segovia Sáez', is written over a horizontal line.

Nombre del Aceptante: Andrés Segovia Sáez

Domicilio : Santa Filomena Sitio N° 26

RUT : 15.658.667-6